

# TRAPICHE

RESTAURANTE

## MENU

### LUNCH//ALMOÇO

Price in euros/VAT included  
Preço em euros/IVA incluído

If you need any information about allergens, please ask the staff before ordering  
Se necessitar de informação sobre os alergénios, por favor consulte-nos antes de efetuar o seu pedido

No appetizer, food item or drink, and couvert, can be charged if the service has not been requested  
by the customer  
Nenhum prato, produto alimentar ou bebida, incluindo o couvert, pode ser cobrado se não for solicitado  
pelo cliente

AN OPTIONAL 10% SERVICE CHARGE WILL BE ADDED TO YOUR BILL  
SERÁ ADICIONADA À SUA CONTA UMA TAXA DE SERVIÇO OPCIONAL DE 10%

## COUVERT

Traditional Madeiran bread "Bolo do caco", sourdough bread, vegetable crudités, yogurt sauce with honey and ginger and olive tapenade	4
Bolo do caco, pão massa mãe, crudités de legumes, molho de iogurte com mel de abelha e gengibre e pasta de azeitona	
Traditional Madeiran bread "Bolo do caco"	3
Bolo do caco	
Sourdough bread	3
Pão massa mãe	
Soup of the day	6
Sopa do dia	
Cold soup of the day	7
Sopa fria do dia	

## SALADS//SALADAS

Greek salad with cottage cheese from Santo da Serra, olives, peppers, cucumber, tomato, onion, oregano, avocado and lettuce	15
Salada Grega com requeijão do Santo da Serra, azeitonas, pimentos, pepino, tomate, cebola, orégãos, abacate e alface	
Crispy quinoa salad with squeezed lemon, vegetables and greens from the garden	13
Salada quinoa crocante com sumo de limão, vegetais e verdes da horta	
Watermelon salad, cottage cheese, tamarillo vinaigrette sauce, seeds and lettuce mix	14
Salada de melancia, requeijão, molho vinagrete de tomate inglês, sementes e mescla de alfaces	
Burrata salad, raspberry powder, tomato, basil and pine nuts	16
Salada de burrata, framboesa em pó, tomate, manjericão e pinhões	
Vitello tonnato salad, capers, pickled cucumber, cherry tomato, mixed-leaf salad and red onion	17
Salada vitello tonnato, fruto de alcaparras, pepino de conserva, tomate cereja, mescla de alfaces e cebola roxa	
Nicoise salad with braised tuna, quail egg, baby potato, cherry tomato, olives, pickled red onion, green beans and lettuce mix	16
Salada Niçoise com atum braseado, ovo de codorniz, batata nova, tomate cereja, azeitonas, pickle de cebola roxa, feijão-verde e mescla de alfaces	

Lobster salad, romaine lettuce, avocado and truffled vinaigrette	32
Salada de lagostinha, alface romana, abacate e vinagrete trufado	
Mi-cuit tuna salad, potato, pickled cucumber, crème fraîche and katsuobushi	19
Salada de atum mi-cuit, batata, pepino avinagrado, crème fraîche e katsuobushi	
Caeser salad with mollet egg and raspberry powder	13
Salada Caeser com ovo mollet e framboesa em pó	
Caeser salad, mollet egg, grilled chicken with herbs and raspberry powder	18
Salada Caeser, ovo mollet e frango grelhado com ervas e framboesa em pó	
Caeser salad, mollet egg, sautéed shrimps and raspberry powder	21
Salada Caeser, ovo mollet, camarão salteado e framboesa em pó	

## PIZZA

With slow fermentation dough, an ancestral process that starts with a pre-fermentation at a controlled temperature, followed by maturation of at least 48 hours. The result is an artisan pizza base, light and digestible.

Com massa de fermentação lenta, processo ancestral que se inicia com uma pré-fermentação a temperatura controlada, seguida de uma maturação de, no mínimo 48 horas. O resultado é uma base de pizza artesanal, leve e digerível.

### Pizza Caprese

Tomato sauce, mozzarella cheese, buffalo mozzarella, cherry tomato and basil leaves	17
Molho de tomate, queijo mozzarella, mozzarella de búfala, tomate cereja e folhas de manjericão	

### Pizza da Horta

Tomato sauce, mozzarella cheese, vegetables and greens from the garden	15
Molho de tomate, queijo mozzarella, vegetais e verdes da horta	

### Pizza Gamberi

Tomato sauce, mozzarella cheese, shrimp "à la guilho", cherry tomato and courgette	19
Molho de tomate, queijo mozzarella, camarão à guilho, tomate cereja e curgete	

## COLD STARTERS // ENTRADAS FRIAS

Spicy tuna cone with guacamole (2 units)	14
Cone de atum picante com guacamole (2 unid)	
Veal tartare, smoked marrow and grilled kale cabbage	17
Tártaro de novilho, tutano fumado e couve kale grelhada	
Roasted pumpkin, lemon cream, horseradish, pumpkin seeds and coriander	12
Abóbora assada, creme de limão, râbano, sementes de abóbora e coentros	
Tuna tacos, sweet potato, squeezed lemon and avocado	15
Tacos de atum, batata-doce, sumo de limão e abacate	

## HOT STARTERS // ENTRADAS QUENTES

Grilled limpets	13
Lapas grelhadas	
Provoleta, tomato, capers and chimichurri	17
Provoleta, tomate, alcaparras e chimichurri	
Caramelized mushrooms, low temperature egg yolk, sugar cane honey and sea salt flower	14
Cogumelos caramelizados, gema de ovo a baixa temperatura, mel de cana e flor de sal	
Grilled octopus and truffled kimchi	17
Polvo na brasa e kimchi trufado	
Avocado tempura, sugar cane honey and shichimi tougarashi	10
Tempura de abacate, mel de cana e shichimi tougarashi	
Caramelized onion pie, boursin cheese, mixed leaf salad and seeds	14
Tarte de cebola caramelizada, queijo boursin, mescla de salada e sementes	

## SANDWICHES//SANDUÍCHES

Katsu sando in garlic and wine sauce, pickled onion and Madeiran spice mayonnaise	13
Katsu sando em vinha d'alhos, pickle de cebola e maionese de especiaria madeirense	
Picanha burger, homemade beetroot ketchup, onion confit and provolone cheese	14
Hamburguer de picanha, ketchup de beterraba caseiro, cebola confitada e queijo provolone	
Veggie burger with guacamole, tomato, lettuce and onion	13
Hamburguer vegetariano com guacamole, tomate, alface e cebola	
Sirloin steak in the traditional Madeiran bread "Bolo do caco" with garlic butter	13
Prego em bolo do caco e manteiga de alho	
Club sandwich, chicken, roast beef, bacon, cheese, ham, egg and mayonnaise	14
Sanduíche club, frango, rosbife, bacon, queijo, fiambre, ovo e maionese	
Vegan club sandwich, marinated tofu with basil, avocado, lettuce, tomato, vegan mayonnaise and caramelized mushrooms	
Sanduíche club vegan, tofu marinado manjericão, abacate, alface, tomate, maionese vegan, cogumelos caramelizados	
Tuna steak sandwich, pico de gallo and chipotle mayonnaise	17
Sanduíche de bife de atum, pico de gallo e maionese de chipotle	
Smoked salmon, horseradish and green apple	19
Salmão fumado, râbano e maçã verde	
Hot dog with prawns and truffled egg salad	16
Hot dog com gambas e salada de ovo trufada	
Kimichi toast, cheese and chives	13
Tosta de kimchi, queijo e cebolinho	

 vegan

 vegetarian | vegetariano

## FISH AND SHELLFISH // PEIXE E MARISCOS

Tuna belly, kizami, lime and pickled onion	22
Ventrecha de atum, kizami, lima e pickle de cebola	
Grilled fish from our coast, roasted bell peppers salad and chimichurri from the garden	25
Peixe da nossa costa grelhado, salada de pimentos assados e chimichurri da horta	
Cardinal prawn rice	49
Arroz de carabineiro	
Grouper fish, couscous from Arco da Calheta, tomato sofrito and limpets	26
Pargo, cuscuz do Arco da Calheta, sofrito de tomate e lapas	
Seafood and fish casserole, tiger prawn, lobster tail, scallops, mussel in shell and 3 varieties of fish	36 (1pax)
Caçarola de mariscos e peixes, camarão tigre, cauda de lagosta, miolo de vieira, mexilhão com casca e 3 variedades de peixes	65 (2pax)
Spicy octopus with sugar cane honey, sweet potato and watercress	23
Polvo picante com mel de cana, batata-doce e agrião	

## MEAT//CARNE

Pork cheeks, potato with leek, pickled onions and kale cabbage	19
Bochechas de porco, batata com alho francês, cebolinhas de escabeche e couve kale	
Piri-piri chicken, lemon and coriander, sweet potato, beetroot ketchup and aioli sauce	16
Frango piri piri, limão e coentros, batata-doce, ketchup de beterraba e molho aioli	
Grilled entrecôte, roasted cabbage with roasted bell pepper sauce, potato salad, pickled cucumber and crème fraîche	22
Entrecôte grelhado, couve assada com molho pimento fumado, salada de batata, pepino avinagrado e crème fraîche	
Veal fillet, homemade potato, roasted onion sauce, avocado salad, onion and coriander	25
Filete de novilho, batata caseira, molho de cebola assada, salada de abacate, cebola e coentros	
Grilled T-bone steak, grilled vegetables, leaves from the garden and pickel's mustard	29
T-bone steak grelhado, legumes grelhados, folhas da horta e pickle de mostarda	

## VEGETARIAN//VEGETARIANO

Vegetarian moussaka and yogurt sauce	15
Moussaka vegetariana e molho de iogurte	
Mushrooms stroganoff, pickled cucumber, capers, crème fraîche sauce and jasmine rice	15
Stroganoff de cogumelos, pepino de conserva, alcaparras, molho crème fraîche e arroz jasmim	
Curry tempeh and vegetables, quinoa with preserved lemon and almonds	14
Caril de tempeh e vegetais, quinoa com limão de conserva e amêndoas	

## SIDE DISH // ACOMPANHAMENTOS

Jasmine rice	3
Arroz jasmim	
Sautéed vegetables	4
Legumes salteados	
Homemade potato	3
Batata caseira	
Sweet potato, beetroot ketchup and aioli sauce	4
Batata-doce, ketchup de beterraba e molho aioli	
Lettuce hearts, sugar cane honey vinaigrette with mustard	4
Corações de alface, vinagrete mel de cana e mostarda	
Sautéed rice with kimchi	4
Arroz salteado com kimchi	

## DESSERTS// SOBREMESAS

Local fruits sorbet// Sorvetes de frutas locais	
1 scoop // 1 bola	3
2 scoops // 2 bolas	5
3 scoops // 3 bolas	7
Cottage cheese cannoli, mango and olive caramel	10
Cannoli de mousse de queijo, manga e caramel de azeitona	
Strawberry, yogurt mousse and basil ice cream	9
Morangos, mousse de iogurte e gelado de manjericão	
Banana, peanut and miso caramel	8
Banana, amendoim e caramel de miso	
Watermelon salad, strawberry, pomegranate and tamarillo sorbet	9
Salada de melancia, morangos, romã e sorvete de tomate inglês	

# TRAPICHE

RESTAURANTE

# Al fresco dining

## MENU

Price in euros/VAT included  
Preço em euros/IVA incluído

If you need any information about allergens, please ask the staff before ordering  
Se necessitar de informação sobre os alergénios, por favor consulte-nos antes de efetuar o seu pedido

No appetizer, food item or drink, and couvert, can be charged if the service has not been requested  
by the customer  
Nenhum prato, produto alimentar ou bebida, incluindo o couvert, pode ser cobrado se não for solicitado  
pelo cliente

AN OPTIONAL 10% SERVICE CHARGE WILL BE ADDED TO YOUR BILL  
SERÁ ADICIONADA À SUA CONTA UMA TAXA DE SERVIÇO OPCIONAL DE 10%

## COUVERT

Traditional Madeiran bread "Bolo do caco", sourdough bread, vegetable crudités, yogurt sauce with honey and ginger and olive tapenade	4
Bolo do caco, pão massa mãe, crudités de legumes, molho de iogurte com mel de abelha e gengibre e pasta de azeitona	
Traditional Madeiran bread "Bolo do caco"	3
Bolo do caco	
Sourdough bread	3
Pão massa mãe	
Soup of the day	6
Sopa do dia	
Cold soup of the day	7
Sopa fria do dia	

## SALADS//SALADAS

Greek salad with cottage cheese from Santo da Serra, olives, peppers, cucumber, tomato, onion, oregano, avocado and lettuce	15
Salada Grega com requeijão do Santo da Serra, azeitonas, pimentos, pepino, tomate, cebola, orégãos, abacate e alface	
Crispy quinoa salad with squeezed lemon, vegetables and greens from the garden	13
Salada quinoa crocante com sumo de limão, vegetais e verdes da horta	
Watermelon salad, cottage cheese, tamarillo vinaigrette sauce, seeds and lettuce mix	14
Salada de melancia, requeijão, molho vinagrete de tomate inglês, sementes e mescla de alfaces	
Burrata salad, raspberry powder, tomato, basil and pine nuts	16
Salada de burrata, framboesa em pó, tomate, manjericão e pinhões	
Vitello tonnato salad, capers, pickled cucumber, cherry tomato, mixed-leaf salad and red onion	17
Salada vitello tonnato, fruto de alcaparras, pepino de conserva, tomate cereja, mescla de alfaces e cebola roxa	
Nicoise salad with braised tuna, quail egg, baby potato, cherry tomato, olives, pickled red onion, green beans and lettuce mix	16
Salada Niçoise com atum braseado, ovo de codorniz, batata nova, tomate cereja, azeitonas, pickle de cebola roxa, feijão-verde e mescla de alfaces	

Lobster salad, romaine lettuce, avocado and truffled vinaigrette	32
Salada de lagosta, alface romana, abacate e vinagrete trufado	
Mi-cuit tuna salad, potato, pickled cucumber, crème fraîche and katsuobushi	19
Salada de atum mi-cuit, batata, pepino avinagrado, crème fraîche e katsuobushi	
Caeser salad with mollet egg and raspberry powder	13
Salada Caeser com ovo mollet e framboesa em pó	
Caeser salad, mollet egg, grilled chicken with herbs and raspberry powder	18
Salada Caeser, ovo mollet e frango grelhado com ervas e framboesa em pó	
Caeser salad, mollet egg, sautéed shrimps and raspberry powder	21
Salada Caeser, ovo mollet, camarão salteado e framboesa em pó	

## PIZZA

With slow fermentation dough, an ancestral process that starts with a pre-fermentation at a controlled temperature, followed by maturation of at least 48 hours. The result is an artisan pizza base, light and digestible.

Com massa de fermentação lenta, processo ancestral que se inicia com uma pré-fermentação a temperatura controlada, seguida de uma maturação de, no mínimo 48 horas. O resultado é uma base de pizza artesanal, leve e digerível.

### Pizza Caprese

Tomato sauce, mozzarella cheese, buffalo mozzarella, cherry tomato and basil leaves	17
Molho de tomate, queijo mozzarella, mozzarella de búfala, tomate cereja e folhas de manjericão	

### Pizza da Horta

Tomato sauce, mozzarella cheese, vegetables and greens from the garden	15
Molho de tomate, queijo mozzarella, vegetais e verdes da horta	

### Pizza Gamberi

Tomato sauce, mozzarella cheese, shrimp "à la guilho", cherry tomato and courgette	19
Molho de tomate, queijo mozzarella, camarão à guilho, tomate cereja e curgete	

## FISH AND SHELLFISH // PEIXE E MARISCOS

Tuna belly, kizami, lime and pickled onion	22
Ventrecha de atum, kizami, lima e pickle de cebola	
Grilled fish from our coast, roasted bell peppers salad and chimichurri from the garden	25
Peixe da nossa costa grelhado, salada de pimentos assados e chimichurri da horta	
Cardinal prawn rice	49
Arroz de carabineiro	
Grouper fish, couscous from Arco da Calheta, tomato sofritto and limpets	26
Pargo, cuscuz do Arco da Calheta, sofrito de tomate e lapas	
Seafood and fish casserole, tiger prawn, lobster tail, scallops, mussel in shell and 3 varieties of fish	36 (1 pax) 65 (2 pax)
Caçarola de mariscos e peixes, camarão tigre, cauda de lagosta, miolo de vieira, mexilhão com casca e 3 variedades de peixes	
Spicy octopus with sugar cane honey, sweet potato and watercress	23
Polvo picante com mel de cana, batata-doce e agrião	

## COLD STARTERS // ENTRADAS FRIAS

Spicy tuna cone with guacamole (2 units)	14
Cone de atum picante com guacamole (2 unid)	
Veal tartare, smoked marrow and grilled kale cabbage	17
Tártaro de novilho, tutano fumado e couve kale grelhada	
Roasted pumpkin, lemon cream, horseradish, pumpkin seeds and coriander	12
Abóbora assada, creme de limão, râbano, sementes de abóbora e coentros	
Tuna tacos, sweet potato, squeezed lemon and avocado	15
Tacos de atum, batata-doce, sumo de limão e abacate	

## HOT STARTERS // ENTRADAS QUENTES

Grilled limpets	13
Lapas grelhadas	
Provoleta, tomato, capers and chimichurri	17
Provoleta, tomate, alcaparras e chimichurri	
Caramelized mushrooms, low temperature egg yolk, sugar cane honey and sea salt flower	14
Cogumelos caramelizados, gema de ovo a baixa temperatura, mel de cana e flor de sal	
Grilled octopus and truffled kimchi	17
Polvo na brasa e kimchi trufado	
Avocado tempura, sugar cane honey and shichimi tougarashi	10
Tempura de abacate, mel de cana e shichimi tougarashi	
Caramelized onion pie, boursin cheese, mixed leaf salad and seeds	14
Tarte de cebola caramelizada, queijo boursin, mescla de salada e sementes	

## MEAT//CARNE

Pork cheeks, potato with leek, pickled onions and kale cabbage	19
Bochechas de porco, batata com alho francês, cebolinhas de escabeche e couve kale	
Piri-piri chicken, lemon and coriander, sweet potato, beetroot ketchup and aioli sauce	16
Frango piri piri, limão e coentros, batata-doce, ketchup de beterraba e molho aioli	
Grilled entrecôte, roasted cabbage with roasted bell pepper sauce, potato salad, pickled cucumber and crème fraîche	22
Entrecôte grelhado, couve assada com molho pimento fumado, salada de batata, pepino avinagrado e crème fraîche	
Veal fillet, homemade potato, roasted onion sauce, avocado salad, onion and coriander	25
Filete de novilho, batata caseira, molho de cebola assada, salada de abacate, cebola e coentros	
Grilled T-bone steak, grilled vegetables, leaves from the garden and pickel's mustard	29
T-bone steak grelhado, legumes grelhados, folhas da horta e pickle de mostarda	

## **VEGETARIAN//VEGETARIANO**

<b>Vegetarian moussaka and yogurt sauce</b>	<b>15</b>
Moussaka vegetariana e molho de iogurte	
<b>Mushrooms stroganoff, pickled cucumber, capers, crème fraîche sauce and jasmine rice</b>	<b>15</b>
Stroganoff de cogumelos, pepino de conserva, alcaparras, molho crème fraîche e arroz jasmim	
<b>Curry tempeh and vegetables, quinoa with preserved lemon and almonds</b>	<b>14</b>
Caril de tempeh e vegetais, quinoa com limão de conserva e amêndoas	

## **SIDE DISH // ACOMPANHAMENTOS**

Jasmine rice	3
Arroz jasmim	
<b>Sautéed vegetables</b>	<b>4</b>
Legumes salteados	
<b>Homemade potato</b>	<b>3</b>
Batata caseira	
<b>Sweet potato, beetroot ketchup and aioli sauce</b>	<b>4</b>
Batata-doce, ketchup de beterraba e molho aioli	
<b>Lettuce hearts, sugar cane honey vinaigrette with mustard</b>	<b>4</b>
Corações de alface, vinagrete mel de cana e mostarda	
<b>Sautéed rice with kimchi</b>	<b>4</b>
Arroz salteado com kimchi	

## **DESSERTS// SOBREMESAS**

Local fruits sorbet//Sorvetes de frutas locais	
<b>1 scoop //1 bola</b>	<b>3</b>
<b>2 scoops //2 bolas</b>	<b>5</b>
<b>3 scoops //3 bolas</b>	<b>7</b>
<b>Cottage cheese cannoli, mango and olive caramel</b>	<b>10</b>
Cannoli de mousse de queijão, manga e caramelo de azeitona	
<b>Strawberry, yogurt mousse and basil ice cream</b>	<b>9</b>
Morangos, mousse de iogurte e gelado de manjericão	
<b>Banana, peanut and miso caramel</b>	<b>8</b>
Banana, amendoim e caramelo de miso	
<b>Watermelon salad, strawberry, pomegranate and tamarillo sorbet</b>	<b>9</b>
Salada de melancia, morangos, romã e sorvete de tomate inglês	

 vegan

 vegetarian | vegetariano